

保 固 卡

- 正常使用及安裝的情況下，本機提供一年保固。詳細之使用及安裝方式請參照說明書。
- 超過保固期限，如需更換零件，則需收取工本費。
- 其他保固有關事項，請詳閱內頁「售後服務保固條款」說明內容。
- 服務人員到府上服務時，請出示保固卡。

客 戶 資 料 欄

安 裝 日 期	年 月 日	使用 者 姓 名		電 話	
安 裝 地 址	市 縣	鄉 鎮 區	路 段 (街)	巷 弄	號 樓
經 店 銷 商 章			安 裝 者 章		

(未蓋店章者無效)

HLC-1220x01

型號：
RUA-1203WF

MUA-1203WF

FE強制排氣式熱水器
使用說明書

家庭用

台灣林內工業股份有限公司

32658 桃園市楊梅區梅獅路二段577號

電話 (03)431-3366

免付費電話 0800-093-789

電話受理時間 08:30-21:00

www.rinnai.com.tw



Rinnai

目錄

項目	頁次
特點.....	2
各部名稱.....	3
安裝.....	4
安裝前注意事項	
安裝場所注意事項	
器具安裝距離	
器具的安裝	
管路的安裝	
其他	
排氣管的安裝	
安裝前注意事項	
安裝工程	
使用方法.....	8
主機開機	
水溫控制	
水量控制	
熄火	
使用上特別注意事項.....	9
日常檢查與保養.....	10
檢查注意事項	
保養注意事項	
簡易故障判斷與處理方法.....	11
故障代碼.....	12
規格表.....	13
售後服務保固條款.....	14
保固卡.....	封底

- 燃氣熱水器應由取得特定瓦斯裝修技術士證照之人員依主管機關公告之安裝標準內容施工裝設。
- 林內牌熱水器是一台精心設計，符合您品質要求的熱水器。
- 為使您的熱水器保持在最佳狀態，使用前請詳閱本說明書，並正確使用熱水器。

售後服務保固條款

家庭用器具售後服務收費之零件保固時間時間1年，業務用器具保固期半年，但如耗材（例如：電池.....等等）、包裝材料、說明書、保證卡、贈品等部份或因下列之原因發生不良或損壞，不在保固範圍內：

- 1.天災、意外或人為疏忽。(如：地震、水災、雷擊、沙塵暴、颱風.....等)
- 2.水質不良造成鏽蝕或結垢。(如：使用非自來水或管線老舊)
- 3.安裝方式或環境違反消防安全法規或有安全疑慮，經告知仍未改善者，無法進行維修服務。
- 4.未依照產品手冊之使用提示進行安裝及操作或使用未經認可之配件者。
- 5.不符合允許使用之環境規格。(如：燃氣別、燃氣壓力、水壓或使用電壓不符合規格造成損壞)
- 6.安裝後因搬遷或其他原因於移運過程發生碰撞及震動等狀況造成損壞。
- 7.家庭用器具使用於營業用途。(如：游泳池、餐廳、旅館、溫泉會館)
- 8.環境因素造成線路或零件氧化。(如高溫潮濕、長期曝曬或雨淋造成退色或鏽蝕)
- 9.做為展示或測試設備使用。
- 10.維修現場如有安全疑慮者無法進行保固維修。(如：安裝懸掛於外牆無法接近的地方)

※本說明書內容若有變更等未盡事宜，本公司保有條文修改之權利，不另通知。

※本產品為台灣國內專用商品，請勿使用及安裝於海外及外島地區。若使用於其他國家及地區可能造成意外事故、器具故障。

萬一被使用於海外時，本公司不負責含產品維修在內的一切責任。

※外島地區如欲使用林內產品，請洽當地林內經銷商，以保有完整售後保固及服務。

※本公司家用液化石油氣爐具係依瓦斯壓力2.8kPa設計燃燒，若爐具未內置穩壓器，請消費者務必依國家標準規定使用國家檢驗合格的2.8kPa瓦斯壓力調整器，切勿自行更換未經檢驗合格之不同瓦斯壓力調整器，若因此衍生的產品故障或事故經鑑定確認公會不授受理賠。

規格表

產品名稱	FE強制排氣式熱水器	
型號	RUA-1203WF	MUA-1203WF
設置方式	壁掛式	
外型尺寸(mm)	590x350x140(mm)	
重量(kg)	9.6kg	
燃氣壓力	液化石油	2.8kPa
	天然氣	1.5kPa
瓦斯消耗	液化石油	24kW
	天然氣	24kW
接續口徑	冷熱水	1/2"
	瓦斯	1/2"
排氣管	5米3彎Ø60	
點火方式	電子式連續點火	
額定電壓	AC110V, 60Hz	
出水量	溫升25°C	12L/min
	溫升40°C	7.5L/min
最低動作水壓	0.2kg/cm ²	
消耗電功率	22W	
安全裝置	60分鐘定時、過熱器、洩壓裝置	
附屬品	掛板、塑膠釘、安裝膠圈、螺絲釘、冷熱水管組、排氣管組	

※以上規格皆為參考，詳細內容請參照規格銘牌。

特點

■ 操作簡便

- 全自動點火裝置，打開熱水龍頭，熱水即源源而來。
- 電子式溫度調節、水量調節，操作簡便。

■ 上置馬達強制排氣

可安裝於室內並將廢氣排到屋外，避免一氧化碳中毒。

■ 過熱及洩壓安全裝置

因使用不當或機件故障而導致過熱或空燒時，在過熱器未發生作用前，熱水將會由洩壓裝置排出。

若繼續空燒時，過熱器即自動切斷電源及燃氣，以免發生危險。

■ 點火安全裝置

電子點火控制器、水流量、瓦斯雙道閥三重保障絕對安全。

- 利用水流控制裝置，只要通水並具有一定水量時，主燃燒器立即點燃，一旦關水（或水壓太低）馬上自動關閉燃氣通路，可防止熱水器無水空燒。
- 使用中若熱水器火焰熄滅，在1秒內會自動再點火。若無法立即點燃，此時只需關閉熱水龍頭並重新開啟即可再使用。

■ 定時熄火功能

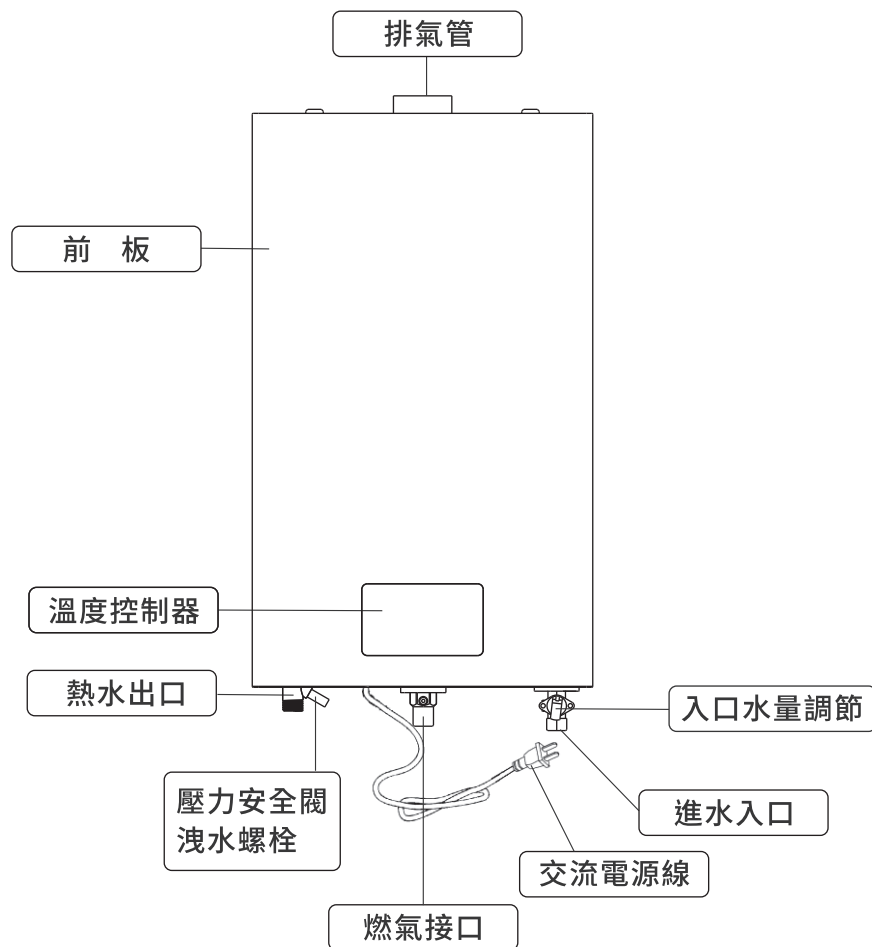
- 本熱水器連續使用60±1分鐘，即自動切斷電源及燃氣，若需繼續使用時，請關閉熱水龍頭重新開啟即可。

■ 熱水溫段設定

- 35~60°C共16段水溫設定。

各部名稱

圖面樣式僅參考，以實物為準



故障代碼

機器故障或使用方式不當時，數字顯示器會顯示故障代碼。
此時請先暫關閉熱水龍頭後再打開，或關閉溫度控制器的電源鍵後再打開。

故障代碼	故障原因	現象
E0	溫度(流量)感知器接線端子與控制器接觸不良或故障	無法啟動
E1	燃氣閥門未打開	無法點火
	燃氣壓力太低	
	燃氣別不符合熱水器要求	
	控制器上的接地線未接	
E2	控制器與比例閥接線端子正負極插反	使用中途熄火
	控制器上的火焰感應線或針接觸不良	
E3	溫度感知(傳感)器測的溫度大度75度	溫度過高
	溫度感知(傳感)器故障	
E4	排氣管阻塞或排氣不良	排氣閉塞
E6	接線不良	火焰感應針故障
	無法點火	
E7	風扇連接端子與控制器接觸不良	風扇故障
	風扇故障	
E9	關水或關機後還有火焰 瓦斯比例閥吸合後未釋放	空燒(過熱開關)故障
En	連續使用60分鐘，熱水器自動關機	定時熄火

簡易故障判斷與處理方法

現象 原因	未點火或點火困難	無熱水輸出	主燃燒器爆炸式著火	有黃色火焰及煙出現	火焰反常帶有異味	燃燒時有異聲	調至高溫水仍不熱	低溫位置時水太熱	低溫位置時主燃燒器熄滅	開熱水龍頭主燃燒器不滅	開熱水龍頭主燃燒器不著	使用中容易熄火	高溫時易著火，低溫不著火	處理方法
	高	低												
燃氣主閥未全開	●	●	●									●	●	將燃氣主閥全開
燃氣壓力不適當	高		●			●								調整調壓閥之壓力或與燃氣公司聯繫
	低	●	●				●		●		●	●		
燃氣將用盡	●	●					●		●		●	●		更換新瓦斯桶或與燃氣公司聯繫
水量不足	●	●				●		●	●		●	●	●	水壓不足 聯繫供水公司
供水不正常	●	●				●		●				●		
水溫調節不適當							●	●						參考使用方法之熱水溫調節
熱水龍頭未全開	●							●			●	●	●	熱水龍頭全開
感應線脫落		●									●	●		將感應線接上感應針
點火電極線脫落	●	●									●			將電極線接上電極
連續使用60分鐘												●		關閉熱水並重新開啟
主燃燒器過髒				●	●	●	●							聯絡林內客服中心檢修
熱交換器過髒				●	●									
瓦斯控制器故障	●	●	●			●	●	●	●	●	●	●		
過熱感知動作異常	●											●	●	
溫度檢知器故障	●	●					●	●	●		●			
水量偵測故障	●	●					●	●	●	●			●	
點火裝置故障	●	●										●	●	
調溫控制器故障	●	●					●	●	●		●	●		
風扇不轉	●											●		

- 當您的產品無法正常使用時，可依上方的簡易故障判斷方法逐項檢查。
- 若您無法排除的任何故障，請勿自行維修，請聯絡林內客服中心或各地營業所。
- 本產品建議五年以上汰舊換新。

安裝

安裝前注意事項

1. 瓦斯熱水器應由取得特定瓦斯裝修技術士證照之人員依主管機關公告之安裝標準內容施工裝設。
2. 安裝時應注意建築技術規則建築設備篇有關燃燒設備(與電氣設備)之規定。
3. 安裝前請確認供給熱水器的瓦斯種類與銘牌上所示瓦斯種類是否相同，電源電壓是否符合要求，使用場所是否符合。
4. 本機屬於屋內型強制排氣熱水器，可安裝於室內並安裝排氣管將廢氣排出至屋外，禁止安裝於室外環境，若因安裝環境不良而造成器具損壞則不在保固範圍內。
5. 燃氣規範：
 - 在標準瓦斯壓力下，火焰的燃燒效果最好，請不任意調整瓦斯壓力，高瓦斯壓力下產品的壽命易減短，也容易發生危險。
 - 熱水器若使用液化石油氣，請務必採用標準瓦斯壓力調整器(出口壓力2.8kPa)，以確保熱水器的使用安全及效能。

燃氣別	說明	標準燃氣壓力
LPG	桶裝液化瓦斯	2.8 ^{+0.5} _{-0.8} kPa
NG1(NG)	配管天然瓦斯	1.5±0.5kPa

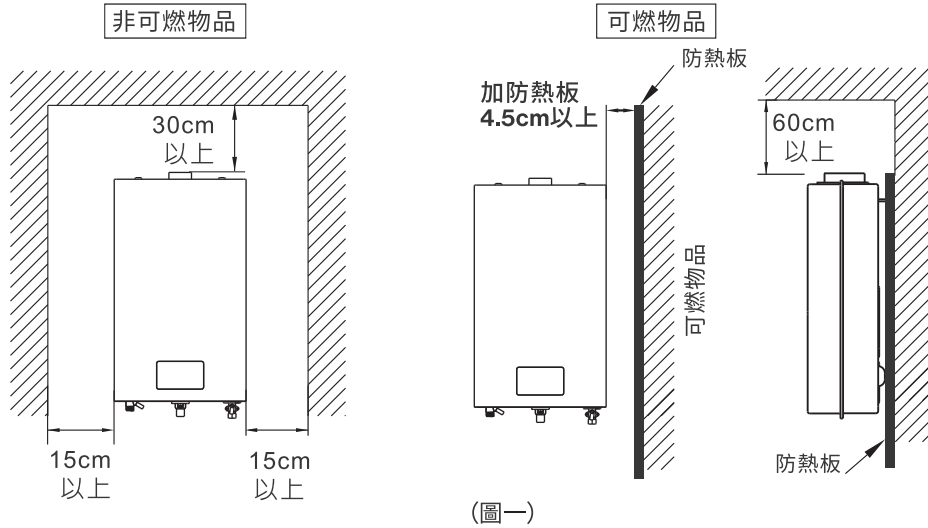
安裝場所注意事項

- 使用熱水器必需注意通風效果，以免產生一氧化碳中毒事件等。
1. 為防止燃燒廢氣流入室內，排氣管出口請勿安裝在窗戶或於空調設備附近。
 2. 安裝熱水器時應遠離通風扇及排油煙機，其所排出的風會影響熱水器造成不完全燃燒，易產生一氧化碳。
 3. 排氣管勿安裝於風力過強之風口處，以免因風壓造成燃燒火焰不穩定。
 4. 請勿將熱水器安裝在灰塵多的地方。

安裝

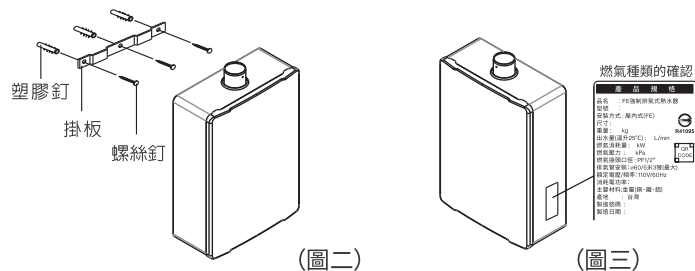
器具安裝距離

- 1.安裝時請與天花板的距離保持30cm以上，與左右牆壁之距離保持15cm以上，必要時請加裝隔熱板。(如圖一)
- 2.熱水器熱水配管以短距離最好，如距離過長，管線應做保溫，以免散熱過快，造成使用端出水不熱。
- 3.燃氣鋼瓶絕不可以放於熱水器下方或太近，熱水器附近不可堆積易燃物品，以免發生危險。
- 4.請確認水壓是否在規定標準0.2kg/cm²以上。
- 5.安裝時請預留充份空間，以方便日後器具保養及維修。



器具的安裝

- 1.先將掛板固定孔位置畫好後鑽孔(Ø1/4"鑽頭)。再將塑膠釘釘入孔內，接著把掛板用螺絲釘釘牢於牆壁，並將熱水器掛上。(如圖二)
- 2.燃氣種類須與熱水器右側貼附的規格名牌內所標示的氣別符合。(如圖三)



使用上特別注意事項

- 7.本熱水器絕對禁止供熱水以外的其他用途。
- 8.本熱水器絕對禁止使用市販的輔助用具或零件，以免造成器具故障或不完全燃燒而造成危險。
- 9.水質不良易造成熱水器損壞，因不良的水質造成器具的損壞不在產品的保固範圍內。
使用硬水時，燒熱的水易在管路內形成水垢造成水流的阻力，降低熱效率，使熱水出水不熱。
為了減少水垢的形成，可於用完熱水後關閉燃氣，並打開熱水龍頭，讓熱水全部流出後，再關閉熱水龍頭即可。



(圖十一)



(圖十二)



(圖十三)

日常檢查與保養

檢查注意事項

- 1.檢查或保養熱水器前，請先關閉燃氣總開關，等熱水器冷卻後才可進行，以免燙傷。
- 2.檢查橡膠管是否龜裂或硬化，有破損的橡膠管一定要更換。
- 3.檢查瓦斯橡膠管與燃氣總開關接頭是否有鬆動，須將橡膠管插入至紅線處並用束環束緊，以避免燃氣洩漏。
- 4.燃氣管在接頭處易鬆動，須用肥皂水檢查，絕對禁止用火苗試漏。
- 5.請每年固定檢修1-2次。

保養注意事項

- 1.器具表面若有髒污，請用乾布擦拭。
若不易清潔，可用中性清潔劑，再用乾布擦乾。
勿用強力清潔劑或去漬油清洗，以避免造成表面印刷字體模糊或烤漆褪色。
- 2.點火部位若受潮或髒污即無法正常點火，應經常檢查，如有潮濕或髒污，應用乾布擦拭乾淨，以確保點火正常。
- 3.長期不使用熱水器時，請關閉燃氣總開關。

使用上特別注意事項

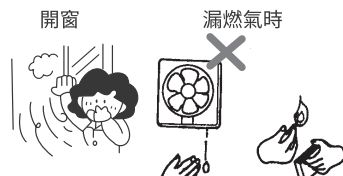
- 1.請詳閱本說明書內容。請正確安裝，並正確的使用，使用中如發現不正常燃燒現象，請立即關閉瓦斯、停止使用，請聯絡林內客服中心或各地營業所。
- 2.本產品為室內機種，須安裝排氣管將廢氣排出屋外。
請注意室內的通風效果及避免排至屋外的廢氣回流至室內發生一氧化碳中毒意外。
- 3.若本熱水器無法正常使用，請勿自行維修，請聯絡林內客服中心或各地營業所。
- 4.關於燃氣須特別注意事項：
 - 請確認您使用的瓦斯氣體及燃氣壓力，除熱水器右側的規格銘牌所指示的類別外，請勿使用其它的瓦斯氣體。
 - 在標準瓦斯壓力下，火焰的燃燒效果最好，請勿任意調整燃氣壓力，高燃氣壓力下產品的壽命易縮短，也易發生危險，請參考第4頁燃氣規範。
 - 瓦斯桶絕對禁止倒放使用或置於高溫處及陽光直接照射處。
 - 連接本熱水器之燃器配管，請使用依國家標準檢驗合格的燃氣配管。
 - 每個月至少檢查一次橡膠管，若破損或失去彈性應立即更換。(如圖八)
 - 就寢、外出或長時間不使用時，請務必關閉燃氣總開關。(如圖九)
 - 若發覺燃氣洩漏，千萬不可點火及開關任何電器用品或拔出電源插座，此動作會產生電火花，而造成燃氣爆炸。此時，應立即停止使用，關閉燃氣總開關，並打開門窗，請聯絡林內客服中心或各地營業所。(如圖十)
 - 若有一氧化碳中毒者，應立即關閉燃氣總開關並將門窗打開，搬離患者至空氣新鮮處，速送醫院急救。
 - 熱水器及排氣口的周圍，勿放置易燃物品，以防引起火災。(如圖十一)
- 5.如住所遷移或使用的燃氣種類變更，為避免發生危險，熱水器的部份零件須變更，若有此需求請通知本公司做修改，此項須酌收費用。
- 6.使用時注意事項：
 - 間斷使用請注意剛流出的熱水，其溫度可能太高，易造成燙傷。
 - 為確保使用的安全，本熱水器連續使用60±1分鐘時會自動切斷電源及燃氣，若需繼續使用時，請關閉熱水龍頭重新開啟即可。
 - 本熱水器利用水流量感知啟動燃燒：
若熱水器的火點不著或噴出蒸氣，可能水壓(量)過低，只要加大水壓(量)即可。
為避免被蒸氣燙傷，請聯絡林內客服中心或各地營業所。
 - 相同熱水器其他管路的熱水器請勿同時使用(特別是使用蓮蓬頭時)，以免因水溫高低及出水量的變化而燙傷。(如圖十二)
 - 熱水出來後如呈白濁現象，一會兒即變透明，此乃溶進熱水中的空氣因加熱而增壓，但出水後又急速減壓而產生的小氣泡，此屬正常現象。
 - 使用中或使用後，器具本體及部份機件溫度較高，請勿觸摸以免燙傷。(如圖十三)
 - 使用中前板請勿取下。



(圖八)



(圖九)

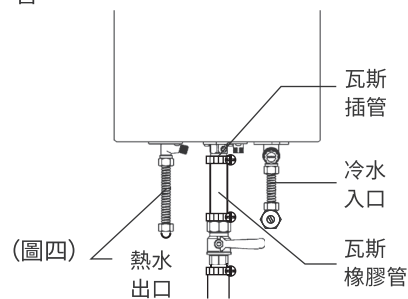


(圖十)

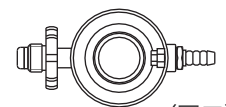
安裝

管路的安裝

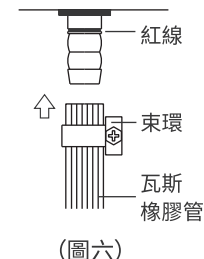
- 1.接管路時請勿將冷熱水管及燃氣管接錯，否則燃燒無法作動。接管請用本熱水器附帶之安裝配管，避免使用其他管線，以免管徑縮小減少出水量。(如圖四)
- 2.若使用燃氣為液化瓦斯時，請務必使用標準瓦斯壓力調整器(出口壓力 $2.8\pm 0.5\text{kPa}$)，以確保熱水器的使用安全及效能。(如圖五)
- 3.燃氣入口插管與橡膠管接合時，請確實將橡膠管套入至插管紅線處，並以束環束緊，以免燃氣洩漏。(如圖六)
- 4.一個燃氣調整器勿以三通分給兩個以上之燃氣器具使用。(如圖七)
- 5.一般PVC管或纖維尼龍管因不耐熱，易造成危險切勿使用，應使用具有抗油性之燃氣專用橡膠管。



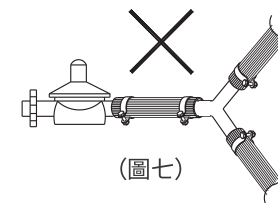
(圖四)



(圖五)



(圖六)



(圖七)

其他

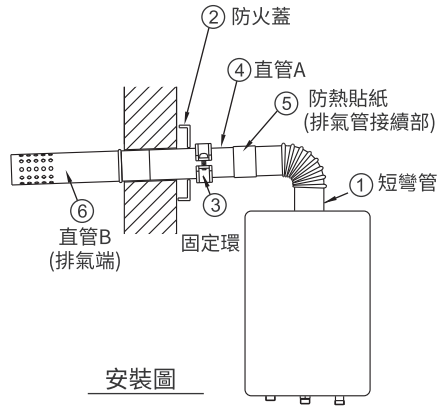
- 1.本熱水器使用之電源規格為AC 110V/60Hz。
- 2.本熱水器於冷水入端建議加裝逆止閥裝置。
- 3.於高水壓處應加裝減壓閥來降低水壓。

安裝

排氣管的安裝

- 請詳閱以下說明，再進行安裝工程。
- 請確認紙箱內下列零件。

編號	零件名稱	數量	編號	零件名稱	數量
①	短彎管	1	④	直管A	1
②	防火蓋	1	⑤	防熱貼紙	5
③	固定環	2	⑥	直管B	1



安裝圖

安裝前注意事項

- 安裝時應注意建築技術規則建築設備篇有關燃燒設備之規定。
- 與可燃物之間距離：

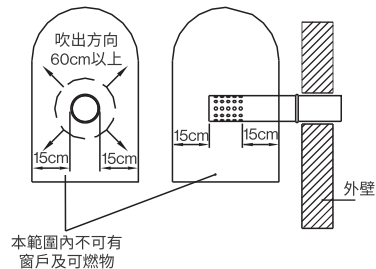
排氣端(直管B)安裝時注意事項

- 1.安裝四周15cm及排氣口的方向60cm範圍內無易燃物，需為耐燃等級之建材。
- 2.於直管B規定範圍內，不可有讓排放的廢氣再流入室內的窗戶或換氣口等。

※為達最佳熱效率(2級)，排氣管安裝長度需有1米2彎以上。

安裝工程

- 1.請於牆壁上鑽7cm之圓孔(牆壁應為耐燃一級之材料)
- 2.對應牆壁厚度，切斷牆壁內隔熱裝潢材料。
- 3.請依照安裝圖所示，由屋外伸入屋內的排氣管以固定環固定。
- 4.直通後方之牆壁厚度，以11~15cm為適宜。
- 5.排氣端(直管B)請往屋外排氣，並以1/50以上之傾斜角度向下安裝。
- 6.屋外側請以防水填充材密封，進行防水處理。
- 7.排氣管接續處，請用防熱鋁箔貼紙充份黏貼。

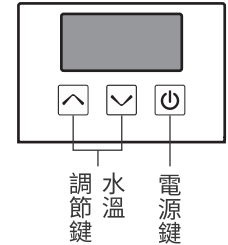


使用方法

- 1.通常第一次或長時間停用再次使用時，因燃氣管道中積存空氣，不易點火，須重覆點火操作，將空氣排出後才會點著。
- 2.請依個人需求調整熱水溫度，通常洗澡溫度約43°C以內。
- 3.您所設定的熱水溫度是熱水器的設定溫度，而熱水龍頭流出來的熱水溫度，可能會因為配合的熱水管線長短或季節變化而有所不同，故請以熱水龍頭實際流出來的溫度做參考。
- 4.如發現打開熱水龍頭後，沒有點火聲或經過一段時間仍無熱水時，請確認電源、瓦斯有沒有開啟，或關閉熱水龍頭重新啟動一次。
- 5.熱水流量小於每分鐘2公升時，燃燒器可能會熄火。
- 6.當溫度設定為60°C而進水溫度太低時，出來的熱水溫度可能會低於60°C。
- 7.當夏天進水溫度太高時，出來的熱水亦有可能高於設定的溫度。

主機開關

- 1.點擊<電源鍵>液晶顯示幕亮起，並顯示現在所設定的溫度。
打開熱水龍頭，熱水即源源而來。
- 2.再按一次<電源鍵>，液晶顯示幕熄滅，並關機。



水溫控制

- 1.按壓 \square \square 溫度調節鍵，改變溫度設定。
- 2.可設定溫度共以下16段溫度。



- 當水溫調節範圍為35-48°C時，每按一下，設定溫度上升或下降一段。
- 當水溫調節範圍為50-60°C時，每按一下，設定溫度上升或下降5°C。

水量控制

- 1.調節<進水開關>以控制進水量大小及改變水溫高低。
順時針方向進水量小(水溫會變高)
逆時針方向進水量大(水溫會變低)
- 2.若進水開關調至水量最小時，熱水仍不熱，可能供水的水壓過高。
可配合增加減壓閥或控制燃氣壓力、水溫調節鍵做適當調整，以避免熱水溫度過高而產生蒸氣。若發生此狀態易造成燙傷及熱水器受損，請聯絡林內客服中心或各地營業所。



進水開關

熄火

關閉熱水龍頭(熱水器立即熄火)。